

МІНІСТЕРСТВО ОСВІТИ І НАУКИ УКРАЇНИ
ПОЛТАВСЬКА ДЕРЖАВНА АГРАРНА АКАДЕМІЯ
Кафедра гуманітарних і соціальних дисциплін

СИЛАБУС НАВЧАЛЬНОЇ ДИСЦИПЛІНИ

ЛІНГВОКРАЇНОЗНАВСТВО
АНГЛОМОВНИХ ТА НІМЕЦЬКОМОВНИХ КРАЇН

Освітньо-професійна програма Германські мови та літератури (переклад
включно), перша – англійська
спеціальність 035 Філологія (035.041 Германські мови та літератури (переклад
включно), перша – англійська)
галузь знань 03 Гуманітарні науки
освітній ступінь бакалавр

Розробники: Юлія Ніколаєнко, доцент кафедри гуманітарних і соціальних
дисциплін, кандидат педагогічних наук, доцент
Олена Савенкова, старший викладач кафедри гуманітарних і соціальних
дисциплін

Гарант: Яніна Тагільцева, доцент кафедри гуманітарних і соціальних
дисциплін, кандидат філологічних наук, доцент

Полтава
2020 р.

Назва навчальної дисципліни	Лінгвокраїнознавство англomовних та німецькомовних країн вибірковий компонент ОПП
Назва структурного підрозділу	кафедра гуманітарних і соціальних дисциплін
Контактні дані розробників, залучених до викладання	Викладачі: Юлія Ніколаєнко , кандидат педагогічних наук, доцент Контакти: ауд. 458, навчальний корпус № 4 e-mail: juliia.nikolaienko@pdaa.edu.ua сторінка викладача: https://www.pdaa.edu.ua/people/nikolayenko-yuliya-oleksandrivna Олена Савенкова , старший викладач Контакти: ауд. 460, навчальний корпус № 4 e-mail: olena.savenkova@pdaa.edu.ua сторінка викладача: https://www.pdaa.edu.ua/people/savenkova-olena-oleksandrivna
Рівень вищої освіти	перший (бакалаврський) рівень вищої освіти
Спеціальність, спеціалізація	035 Філологія, 035.041 Германські мови та літератури (переклад включно), перша – англійська
Попередні умови для вивчення дисципліни	дисципліни, які передують її вивченню відповідно до структурно-логічної схеми освітньо-професійної програми: «Практичний курс першої іноземної мови (англійська)», «Практичний курс другої іноземної мови (німецька)».

Заплановані результати навчання

Мета вивчення навчальної дисципліни: формування соціокультурної компетенції, яка включає сукупність знань про англomовні та німецькомовні країни, національно-культурні особливості соціальної і мовленнєвої поведінки носіїв мови та здатність використовувати ці знання у процесі спілкування.

Основні завдання навчальної дисципліни:

- ознайомлення здобувачів вищої освіти з географією, історією та культурою англomовних та німецькомовних країн;
- ознайомлення з основними термінами та назвами реалій історичного, політичного та культурного життя англomовних та німецькомовних країн;
- формування дослідницьких навичок: пошук, відбір, систематизація та аналіз інформації, робота з першоджерелами, оформлення і публічна презентація проєктів;
- розвиток та розширення світогляду здобувачів вищої освіти у культурологічному аспекті;
- формування та підтримування інтересу до країн, мова яких вивчається, а також до їх суспільного життя, побуту, історії та культури.

Компетентності:

Загальні:

1. Здатність до абстрактного мислення, аналізу та синтезу.
2. Здатність вчитися та опановувати новий досвід.
3. Здатність знаходити та опрацьовувати необхідну інформацію, використовуючи різні джерела.

4. Здатність до самостійної роботи, самоаналізу та самовдосконалення.
5. Здатність до партнерської взаємодії та ефективної кооперації для вирішення завдань.
6. Здатність використовувати засоби іноземної мови для успішного спілкування у професійному та академічному середовищі.

Фахові:

1. Здатність аналізувати діалектні та соціальні різновиди англійської та німецької мов, описувати соціолінгвальну ситуацію.
2. Здатність пристосовувати свою мовленнєву поведінку до соціокультурних особливостей країни, з представниками якої ведеться діалог.

Програмні результати навчання:

1. Ефективно використовувати знання про англомовні і німецькомовні країни та особливості комунікативної поведінки носіїв англійської та німецької мов у процесі міжкультурного спілкування.

Програма навчальної дисципліни

Тема 1. Велика Британія

Тема 2. Сполучені Штати Америки.

Тема 3. Канада

Тема 4. Австралія

Тема 5. Нова Зеландія

Тема 6. Загальна характеристика інших англомовних країн

Тема 7. Німеччина

Тема 8. Австрія

Тема 9. Швейцарія

Тема 10. Люксембург. Ліхтенштейн.

Трудомісткість

Загальна кількість годин – 120.

Кількість кредитів – 4.

Форма семестрового контролю – залік.

Оцінювання результатів навчання

Програмні результати навчання	Методи навчання	Форми оцінювання
ПРН 1. Ефективно використовувати знання про англомовні і німецькомовні країни та особливості комунікативної поведінки носіїв англійської та німецької мов у процесі міжкультурного спілкування.	Пояснювально-ілюстративний, репродуктивний, комунікативний, творчий, проблемно-пошуковий, створення ситуації новизни навчального матеріалу, використання життєвого досвіду, метод проектів.	Усне повідомлення, підготовка презентації, виконання контрольної роботи (для ЗВО заочної форми навчання).

**Критерії успішного опанування програмних результатів навчання
денна форма навчання**

Програмні результати навчання	Відсоток у підсумковій оцінці з навчальної дисципліни, %	Максимальна кількість балів	Мінімальний пороговий рівень оцінок, балів
ПРН 1	100	100	60

заочна форма навчання

Програмні результати навчання	Відсоток у підсумковій оцінці з навчальної дисципліни, %	Максимальна кількість балів	Мінімальний пороговий рівень оцінок, балів
ПРН 1	100	100	60

**Схема нарахування балів з навчальної дисципліни
денна форма навчання**

Назва теми	Форми оцінювання результатів навчання здобувачів вищої освіти			Разом по темі
	Усне повідомлення	Підготовка презентації	Виконання тестових завдань	
Тема 1. Велика Британія	10	20	20	50
Тема 2. Сполучені Штати Америки				
Тема 3. Канада				
Тема 4. Австралія				
Тема 5. Нова Зеландія				
Тема 6. Загальна характеристика інших англomовних країн	10	20	20	50
Тема 7. Німеччина				
Тема 8. Австрія				
Тема 9. Швейцарія				
Тема 10. Люксембург. Ліхтенштейн.	20	40	40	100
Разом				

заочна форма навчання

Назва теми	Форми оцінювання результатів навчання здобувачів вищої освіти			Разом по темі
	Виконання контрольної роботи	Підготовка презентації	Виконання тестових завдань	
Тема 1. Велика Британія				
Тема 2. Сполучені Штати Америки				

Тема 3. Канада	10	20	20	50
Тема 4. Австралія				
Тема 5. Нова Зеландія				
Тема 6. Загальна характеристика інших англomовних країн				
Тема 7. Німеччина	10	20	20	50
Тема 8. Австрія				
Тема 9. Швейцарія				
Тема 10. Люксембург. Ліхтенштейн.				
Разом	20	40	40	100

Рекомендовані джерела інформації

Основні

1. Вовченко Н. Ф. Across Great Britain. По Великій Британії: навч. посіб. К.: «Знання», КОО, 2004. 222с.
2. Гапонів А. Б., Возна М. О. Лінгвокраїнознавство. Англomовні країни. Вінниця : «Нова книга», 2005. 464с.
3. Голицынский Ю. Б. Great Britain. Великобритания: уч. пос. С.-Пб.: «Каро», 2002. 480с.
4. Дубенко О.Ю. Сполучені Штати Америки: пугівник перекладача: навчальний посібник для студентів вищих навчальних закладів. Вінниця: Нова Книга, 2007. 504 с.
5. Цегельська М. Great Britain: Geography, History, Language. Тернопіль: Підручники і посібники, 2007. 208с.
6. McDowall D. An Illustrated History of Britain. Longman Group UK Limited, 2003. 192 p.
7. Harvey P., Jones Rh. Britain Explored. Longman Group UK Limited, 2002. 176 p.
8. Polupan V., Polupan A., Makhova V. English-speaking countries: A cultural reader. X.: Издательская группа «Академия», 2000. 208 с.
9. Євгененко Д. А., Кубинський Б. В. Лінгвокраїнознавство німецькомовних країн: посібник для студентів вищих закладів освіти та середніх навчальних закладів. Вінниця: Нова Книга, 2008. 416 с.
10. Кудіна О. Ф. Країни, де говорять німецькою: навч. посібник з лінгвокраїнознавства. Вінниця, 2002. 344 с.
11. Лопушанський Я., Радченко О. Країнознавство (Німеччина - Австрія). Дрогобич: Посвіт, 2014. 352 с.
12. Tatschachen über Deutschland. Societäts-Verlag, Frankfurt/Main. 2000. 528 S.

Допоміжні

1. Колодяжная Л. This is Great Britain. Познакомьтесь: Великобритания. М.: «Рольф», 2001. 160с.
2. Михайлов Н.Н. Лингвострановедение Англии. English Cultural Studies: учеб. пособие для студ. филол. фак. и фак. ин. яз. высш. учеб. заведений. М.: Издательский центр «Академия», 2006. 208 с.
3. Нестерова Н. М. Страноведение: Англия. Серия «Учебники и учебные пособия». Ростов н/Д : «Феникс», 2001. 320с.
4. Павлоцкий В. М. Discovering Britain. Открой для себя Британию: уч. пос.. С.-Пб: «Базис», 2000. 432с.
5. Радовель В. А. Страноведение: Великобритания. Ростов-на-Дону: «Феникс», 2005. 320с.
6. Маркина Л. Г. Культура Германии: лингвострановедческий словарь. М., 2006. 1164 с.
7. Родин О. Ф. Bundesrepublik Deutschland: учебное пособие по страноведению. М., 2009. 448 с.
8. Факти про Німеччину / переклад з нім. Володимира Шелеста. Франкфурт-на-Майні, 2008. 192 с.
9. Berger P. Kurze Geschichte Österreichs im 20. Jahrhundert. Wien, 2008. 216 S.

10. Österreich: Tatsachen und Zahlen. Wien, 2000. 224 S.

Інформаційні ресурси

Мультитран: электронный англо-русский и русско-английский словарь [Электронный ресурс]. – Режим доступа: <http://www.multitran.ru>